



NEWS RELEASE

Contacto: Judy Iannaccone

Directora de Comunicación

Teléfono: (714) 480-7503

e-mail: iannaccone_judy@rscsd.edu

9 de noviembre del 2011

PARA DIFUSION INMEDIATA

Distrito Colegial Comunitario Rancho Santiago Ayuda a Veteranos a Hacer Transición a la Vida Civil y Estudiantil

Evento ‘Soldiers to Scholars’ Recauda \$100,000 para Centro de Recursos para Veteranos

(Santa Ana)—Al haber prometido el Presidente Obama regresar a casa para este fin de año a las restantes 40,000 tropas estadounidenses que permanecen en Irak, muchas personas se preguntan que les depara el futuro a estos soldados cuando regresen a sus hogares. Con la tasa de desempleo en California actualmente registrando un 11.9 por ciento, un gran número de veteranos recurrirá a los colegios comunitarios para prepararse para la vida civil y laboral.

Entre los veteranos que han regresado al Condado de Orange, se encuentra el residente de Silverado Wylie McGraw de 31 años de edad. Después de cinco años en el Ejército Estadounidense y tres asignaciones en Kosovo, Afganistán y en Irak, McGraw llegó a Santa Ana College (SAC) sintiéndose perdido y confundido sobre qué dirección debía tomar su vida como civil.

“Me llevó dos años el solicitar admisión a cuatro colegios y sobrepasar la ansiedad de hacer la transición a la vida colegial cuando me inscribí en el programa de bomberos en Santa Ana College”, dijo McGraw. “El servicio militar no te enseña como ser un civil cuando regresas a casa. Uno está acostumbrado a vivir de forma disciplinada, tu vida está toda planificada, y da más miedo del que te dicen. Yo sufrí de ansiedad; no comía; no dormía; no quería ser un fracaso. Me preocupaba el poder balancear mis cinco clases con mi trabajo, y cuidarme a mi mismo a la vez”.

Hoy día dice estar muy agradecido con los servicios que el Centro de Recursos para Veteranos (VRC) ofrece. Por si fuera poco, como estudiante en el programa trabajo-estudio en el centro VRC, McGraw encontró su pasión al poder ayudar a otros veteranos—trabajo que espera continuar haciendo tras graduarse de SAC. El personalmente pidió ayuda en VRC para recibir asistencia financiera cuando sus beneficios del ‘GI Bill’ se atrasaron por meses y necesitaba un préstamo para cubrir por mientras sus gastos de renta, sus deudas, y comprar alimentos. El dice que es importante que los estudiantes veteranos sepan “que alguien estará ahí para ayudarles cuando el sistema no lo hace”.

-continúa-

2-2-2

El Centro de Recursos para Veteranos de Santa Ana está listo para ayudar a cientos de veteranos a hacer la transición de la vida militar a la estudiantil. El VRC abrió sus puertas en el 2010 cuando los colegios comunitarios de California estaban enfrentando recortes sin precedentes. Sin fondos disponibles de parte de recursos estatales o federales, el colegio desarrolló el programa sin presupuesto alguno, pero con recursos compartidos para poder así abrir sus puertas para servir a los veteranos.

“Es importante que nuestros estudiantes veteranos utilicen inmediatamente y al máximo sus beneficios que se les ofrece como parte del ‘GI Bill’ Post-9/11”, dijo Elyse Chaplin, Ph.D., y decano asociada de SAC. “El tratar de entender los beneficios que ofrece el sistema de beneficios educativos GI puede ser una experiencia muy difícil para algunas personas. Los estudiantes veteranos sólo reciben 36 meses de ayuda financiera para sus inscripciones, cuotas, libros, materiales didácticos, y gastos mensuales de vivienda. Ese tiempo no es suficiente para completar una educación en un colegio. Nuestros esfuerzos de recaudación de fondos junto con el apoyo comunitario son elementos invaluable para apoyar a nuestros veteranos”.

Un gran número de estudiantes veteranos tienen dificultades para lograr que sus beneficios financieros sean suficientes para pagar por su colegio y gastos de vivir. A la misma vez, están pasando por problemas emocionales, físicos y psicológicos de las heridas que les quedan de sus experiencias en la guerra. Por eso es importante que puedan tener acceso a éstos recursos para poder responder a sus necesidades.

Afortunadamente, El Centro de Recursos para Veteranos del Distrito de Colegios Comunitarios Rancho Santiago acaba de recibir una inyección de fondos. Gracias a la Recepción ‘Soldiers to Scholars’ de Soldados a Estudiantes, que se llevó a cabo a mediados de septiembre, se recaudaron \$100,000 dólares que serán divididos entre los centros VRC de Santa Ana College y de Santiago Canyon College. El patrocinador principal del evento, que generosamente donó \$50,000 dólares fue el banco ‘SchoolsFirst Federal Credit Union.’ Patrocinadores adicionales incluyeron a la firma de relaciones públicas, Townsend Public Affairs; Seville Construction Services; Bank of the West; la empresa Nohra Company; y Kinsell, Newcomb & De Dios, Inc.

El Centro de Recursos para Veteranos (VRC) de Santa Ana College ofrece los siguientes servicios a aproximadamente 375 veteranos cada semestre:

- Acceso a Representantes Certificados para asistir a que los veteranos puedan obtener beneficios educativos que ofrece Asistencia para Veteranos (VA),
 - Asesoría académica especializada para desarrollar planes educativos para cumplir con los requisitos de beneficios que otorga VA,
- continúa-

- Consejería individual ofrecida por una trabajadora social certificada para estudiantes veteranos a través del programa “Drop Zone,”
- Inscripción con prioridad para los veteranos que han sido dados de baja en los últimos cuatro años,
- Orientación personalizada y talleres de habilidades académicas para veteranos y,
- Asistencia académica de veterano a veteranos, para problemas académicos, personales y vocacionales,
- El Programa de Servicios para Estudiantes Discapacitados ofrece apoyo académico para los veteranos que sufren discapacidades, incluyendo daño cerebral, sordera, discapacidades físicas, trastorno de estrés postraumático (PTSD), o discapacidades psicológicas y de aprendizaje,
- Orientación personalizada y talleres de habilidades académicas para veteranos,
- Enlaces con organizaciones en el campus y de afuera, talleres psico-educativos, y a grupos de apoyo,
- Areas de estudios en donde los veteranos pueden realizar tareas, usar computadoras e impresoras,
- Oportunidad de solicitar empleo y poder trabajar en el programa de trabajo-estudio como estudiante que da asistencia a los veteranos, y
- Préstamos a plazo corto o becas que ofrece el banco que está en el campus, Comunidad Latina, que ayuda a los veteranos a pagar sus cuotas o a comprar libros.

Santiago Canyon College sometió una solicitud para ser aprobado como una Agencia Estatal en California para Ofrecer Educación a Veteranos, para poder ser elegible a ofrecer programas de entrenamiento y educativos que son autorizados por el Acta ‘GI Bill’. El colegio anticipa que sus Servicios para Veteranos estará operando completamente para la primavera del 2012. **Se realizará una orientación para veteranos el viernes 18 de noviembre para informar a los estudiantes de los servicios que estarán disponibles.**

Para mayor información sobre el Centro de Recursos para Veteranos de Santa Ana College, favor de llamar al (714) 564-6050 y para información sobre los servicios de apoyo para veteranos disponibles en Santiago Canyon College, favor de llamar a la Oficina de Ayuda Financiera del colegio al (714) 628- 4876.

AVISO A LOS EDITORS: El Centro VRC de SAC estará celebrando el Día de los Veteranos el **jueves 10 de noviembre de 12:00 p.m. a 1:00 p.m. en el VRC que está ubicado en el edificio U-103.**

Acerca del Distrito Colegial Comunitario Rancho Santiago

La misión del Distrito Colegial Comunitario Rancho Santiago (RSCCD) es responder a las necesidades educativas de una comunidad en cambio constante y ofrecer programas y servicios que reflejen su excelencia académica. Los Colegios Santa Ana y Santiago Canyon College son colegios públicos comunitarios de RSCCD, el cual está a la disposición de los residentes de Anaheim Hills, la parte Este de Garden Grove, Irvine, Orange Santa Ana, Tustin y Villa Park. Ambas instituciones ofrecen cursos para transferencia académica y de capacitación profesional, clases para el desarrollo personal y profesional, entrenamiento especializado para negocios e industria y programas para capacitar a enfermeras, bomberos y personal de seguridad pública.

###